

TRANSCRIPT FOR MHRT VIDEO 2

DURING THE HEARING

	English	Yumplatok
1.	A hearing at the Mental Health Review Tribunal or the MHRT for short, can be stressful and you may not know what will happen next. This video will step through what you can expect.	A miting wea da Mental Health Review Tribunal mait meke yu stresaut ane yu mait no sabe wanem go apen next. Dis video go show yu wanem mait apen.
2.	The MHRT will mail you notice of the hearing, including when and where it will take place.	Da MHRT go sane yu leta baut da miting, wanem taim e go apen ane wea da miting go bi.
3.	This will usually be at your local hospital or community mental health service and can take place in- person, by videoconference, or over the phone.	Em ken apen wea da lokal hospital o komuniti mental helth senta ane ken apen wea yu ken go po da miting yuselp, o yu zoin lo videoconference, o wea da phone.
4.	On the day of the hearing, you should arrive a little earlier than the start time on your notice so that you have time to find, or be shown to, the hearing room.	Wea da dei blo da miting, yu mas go de erli bipo da stating taim lo da leta. Solong yu go gad taim po paine da miting room o sambodi go teke yu go de.
5.	Don't forget to bring any information with you, such as your self-report. You might also like to bring a notebook and pen.	No piget po teke eni impomeisan wea yu, wase self-report leta. E gud aidia po teke note buk ane pen.
6.	Who will be there?	Uda go bi de?
7.	There are a number of people who will be at your hearing. If you have brought someone from your support network with you to the hearing, they will be able to help you during the hearing if you need it.	E go gad plenti pipol wea da miting. Ip yu bin teke sambodi kam po da miting uda go sapot yu, dempla ken elp yu lo da miting, ip yu nidem.
8.	Usually, there will be three MHRT members – a legal member, a medical member, and a community member. They will make the decision about your order or authority.	Ane e go gad 3 MHRT memba – a law memba, medikal memba ane sambodi prom da komuniti. Dempla go meke disizan baut dis orda baut yu o uda go gad pauwa oba yu.

	English	Yumplatok
9.	One or more members of your treating team will also be there to speak about your illness, progress, and recovery.	E go gad wan o mo pipol prom dempla uda trite yu. Dempla go tokbaut dis sik yu gad, progres, ane wiskain yu stat po kam gudgen.
10.	If arranged prior to the hearing, you may also be represented by a nominated support person, a lawyer or another person. They will share your views and wishes, as far as possible, with the MHRT members.	Maitbi bipo da miting bin stat yu mait go gad sapot person po tok po yu, wase lawyer o nada person. Dempla ken akt po yu ane spik po dem MHRT memba wanem yu wande em po spik ane wanem yu wande apen nau.
11.	If you are on a forensic order, someone acting for the Attorney-General may also be at your hearing to speak in the community's interest. If this is the case, the MHRT may also get you a lawyer.	Ip yu bin meke samting prapa rong, sambodi prom da Attorney-General mait bi de uda go tok baut wanem da bes ting po da komuniti. Ip dis ting go apen, da MHRT mait gede lawyer po yu tu.
12.	Sometimes, there may also be other people at your hearing such as an interpreter, a cultural support person, and/or a support worker.	Ane samtaimz e mait gad nada pipol de, wase interpreter, sapot person prom kalsa blo yu, ane / o sapot woka.
13.	What happens in the hearing?	Wanem go apen wea dis miting?
14.	An MHRT hearing is not the same as a court hearing. Your hearing is less formal and is a discussion to make a decision about your order or authority.	Dis MHRT em no seimkain wase Court. Dis miting em mo rilaks ane e go tokbaut dem disizan baut da orda baut yu o uda gad pauwa oba yu.
15.	An MHRT member will lead the hearing and make sure that everyone, including you, has a chance to speak.	Sambodi prom MHRT go bi lida blo da miting ane go meksua dat ebriwan ane yu, go gad sans po tok.
16.	The hearing will cover similar topics to what is in the clinical report, and the members will ask everyone questions to gather the information they need to make their decision.	Da miting go tokbaut wanem bin raitem wea da leta prom da dokta, ane dem memba go ask ebriwan kweston po gede ol da impomeisan solong dempla ken meke da rait disizan.

	English	Yumplatok
17.	If you disagree with what is said during the hearing, make a note of it. When it is your turn to speak, you can share your thoughts and self-report with the MHRT. The MHRT members will also ask how you feel about your treatment, progress, and recovery.	Ip yu no gri wanem pipol e spik wea da miting, raitem daun. Wen em turn po yu po tok, yu ken spik po da MHRT wanem yu tingbaut ane da self-report leta. Dem MHRT memba go ask yu wanem yu tingbaut da tritment yu gedem, da progres ane wiskain yu stat po kam gudgen.
18.	Making the decision A hearing generally takes between 30 and 60 minutes but may take longer depending on the issues to be decided.	Meke disizan Da miting go teke bitwin 30 minit ane 60 minit. Samtaimz em mait teke mo long ip e gad mo ting po tokbaut.
19.	The MHRT members will ask everyone to leave the room, or place everyone on hold, while they discuss what their decision will be.	Den dem MHRT memba go aske ebriwan po go ausaid da room, o weit online, solong dempla ken tok tugeda wanem dempla go disaid.
20.	When the members have finished talking, everyone will be asked to come back into the room.	Wen dem memba go pinis tok, ebriwan ken kam baigen po da miting.
21.	Generally, you will be told the decision then, but sometimes, the members need more time, and you may be told the decision at a later date.	Den yu go lisen wanem dempla bin disaid. Samtaimz dem memba go wande mo taim, ane dempla go spik yu da disizan bambai.
22.	In the following days, you will get a hard copy of the decision in the mail. The next video - “After the Hearing” - covers what might happen next.	Bambai yu go gede leta baut wanem da MHRT bin disaid. Da next video - “Apta da Miting” – go gad wanem mait go apen next.
23.	For more information visit www.mhrt.qld.gov.au or call 1800 006 478	Po gede mo inpomeisan, go po www.mhrt.qld.gov.au o ring 1800 006 478.